

Skylines

November/December 2009

Circulation: 900,000



skylines

Das Bordmagazin der Austrian Airlines Group November | Dezember 2009



SKYLINES 00.2009

ISTANBUL || BERLIN || OSLO || BUKAREST

ÖSTERREICH
MIT EINER GRUPPE
CHINESISCHER
TOURISTEN VON
SALZBURG NACH WIEN

BERLIN
AUF DEN SPUREN
DER MAUER

OSLO
EINE STADT
WACHT AUF

Europas Kulturhauptstadt 2010

ISTANBUL

DAS IST IHR PERSÖNLICHES EXEMPLAR. THIS IS YOUR PERSONAL COPY.

A STAR ALLIANCE MEMBER 



Also, was man für einen perfekten Urlaub braucht: ein Hotel wie das Tortuga Bay (rechts)
Everything you need for the perfect holiday: a hotel like the Tortuga Bay (left)

Punta Cana

Hier findet man nicht nur einige der schönsten Strände der Karibik, sondern auch schicke Hotels, tolle Golfplätze und herrliche Spas.

This is where to find not just some of the loveliest beaches in the Caribbean, but also chic hotels, great golf courses and amazing spas.

ADRESSEN

Puntacana Hotel

Higüey, T +1/808/969 22 82

www.puntacana.com

Tortuga Bay

Higüey, T +1/808/969 22 82

www.puntacana.com

Dreams Punta Cana

Playas Uvero Alto, T +1/808/882 04 04

www.dreamsresorts.com

Sanctuary Cap Cana Golf & Spa

Playa Juanillo, Cap Cana, T +1/808/544 43 43

www.sanctuarycapcana.com

Bereits Christoph Kolumbus, der vor mehr als fünfhundert Jahren hier gelandet ist, soll die Insel Hispaniola zum Paradies erklärt haben und man muss sich gar nicht lange in der Gegend um Punta Cana am östlichen Ende der Insel aufhalten haben, um zu erkennen, dass der berühmte Seefahrer recht hatte. Punta Cana ist eines der Tourismuszentren der Dominikanischen Republik. Punta Cana, das heißt bis zu fünfzig Kilometer lange Strände, heller, feiner Sand, Palmen, glasklares, türkisfarbenes Wasser. Sonne, Surf und gute Laune bis zum Abwinken. Und – das mag vielleicht für viele eine Überraschung sein – einige der schönsten und stilvollsten Resorts der Karibik. Das gerade renovierte Punta-cana Hotel bietet ein viel-

Legend has it that Christopher Columbus, who made landfall here more than 500 years ago, declared the island of Hispaniola to be Paradise. You don't need to spend long in the area around Punta Cana, at the eastern tip of the island, to realise that the famous seafarer was right. Punta Cana is one of the top tourism centres in the Dominican Republic, and boasts up to fifty kilometres of beaches, light, fine sand, swaying palms and crystal-clear, turquoise water. Sun, surf and good cheer as far as the eye can see. In what may be a surprise to many people, it also offers some of the most beautiful and stylish resorts anywhere in the Caribbean. The recently renovated

Foto: Getty Images



Lauda fliegt ab 23. Dezember jeden Mittwoch von Wien nach Punta Cana.
Lauda flies every Wednesday from Vienna to Punta Cana from 23 December onwards.



Bay (links) oder das Sanctuary Cap Cana (Mitte), einen Golfplatz und einen weißen Strand
 or the Sanctuary Cap Cana (centre), a golf course and a white beach.

gerühmtes Six Senses Spa, im Tortuga Bay Hotel, dessen Innenausstattung der Modedesigner Oscar de la Renta entworfen hat, trifft man schon mal den einen oder anderen Hollywood-Star, im Dreams Punta Cana gibt es mit dem Explorer's Club eine ausgezeichnete und fantasievolle Kinderbetreuung und der Golfplatz des Sanctuary Cap Cana Golf & Spa wurde von niemand Geringerem als Jack Nicklaus entworfen. Apropos Christoph Kolumbus: Dieser gründete 1492 die Stadt Santo Domingo, die heute die Hauptstadt der Dominikanischen Republik und die älteste Stadt Amerikas ist. Von Punta Cana ist sie entweder mit dem Überlandbus oder mit dem Flugzeugshuttle erreichbar; sie ist die Reise wert. ||

Puntacana Hotel offers the much-vaunted Six Senses Spa; at the Tortuga Bay Hotel, where the interior decor was created by fashion designer Oscar de la Renta, you will more likely than not meet a Hollywood star; the Dreams Punta Cana offers excellent and imaginative childcare at its Explorer's Club; and the golf course at the Sanctuary Cap Cana Golf & Spa was designed by Jack Nicklaus. And speaking of Christopher Columbus, he founded the city of Santo Domingo in 1492, modern capital of the Dominican Republic and the oldest city in the Americas. The city can be reached from Punta Cana by overland bus or aircraft shuttle – and is well worth the effort however you get there. ||